



Hôpital général juif Jewish General Hospital

**Objet/ Subject: CALENDRIER DES CONGÉS FÉRIÉS 2011-2012
CALENDAR OF STATUTORY HOLIDAYS 2011-2012**

	Vendredi Friday	1 ^{er} juillet 2011 July 1, 2011	CONFÉDÉRATION CANADA DAY
	Lundi Monday	5 septembre 2011 September 5, 2011	FÊTE DU TRAVAIL LABOUR DAY
	Jeudi Thursday	29 septembre 2011 September 29, 2011	1 ^{er} JOUR DE LA ROSH HASHONAH 1 ST DAY ROSH HASHONAH
*	Samedi Saturday	8 octobre 2011 October 8, 2011	YOM KIPPOUR YOM KIPPUR
	Lundi Monday	10 octobre 2011 October 10, 2011	ACTION DE GRACE THANKSGIVING
**	Dimanche Sunday	25 décembre 2011 December 25, 2011	NOËL CHRISTMAS DAY
	Lundi Monday	26 décembre 2011 December 26, 2011	LENDEMAIN DE NOËL BOXING DAY
***	Samedi Saturday	31 décembre 2011 December 31, 2011	VEILLE DU JOUR DE L'AN NEW YEAR'S EVE
****	Dimanche Sunday	1 ^{er} janvier 2012 January 1, 2012	JOUR DE L'AN NEW YEAR'S DAY
	Vendredi Friday	6 avril 2012 April 6, 2012	VENDREDI SAINT GOOD FRIDAY
*****	Samedi Saturday	7 avril 2012 April 7, 2012	1 ^{er} JOUR DE LA PASSOVER 1 ST DAY PASSOVER
	Lundi Monday	21 mai 2012 May 21, 2012	FÊTE DE LA REINE VICTORIA VICTORIA DAY
*****	Dimanche Sunday	24 juin 2012 June 24, 2012	SAINT-JEAN BAPTISTE

* Le vendredi 7 octobre 2011 sera fêté et chômé en remplacement du samedi 8 octobre 2011.
* Friday, October 7th, 2011 will be observed in lieu of Saturday, October 8th, 2011.

** Le mardi 27 décembre 2011 sera fêté et chômé en remplacement du dimanche 25 décembre 2011.
** Tuesday, December 27th 2011 will be observed in lieu of Saturday, December 25th, 2011.

*** Le vendredi 30 décembre 2011 sera fêté et chômé en remplacement du samedi 31 décembre 2011.
*** Friday, December 30th, 2011 will be observed in lieu of Saturday, December 31st, 2011.

**** Le lundi 2 janvier 2012 sera fêté et chômé en remplacement du Dimanche 1^{er} janvier 2012.
**** Monday, January 2nd, 2012 will be observed in lieu of Sunday January 1st, 2012.

***** Le lundi 9 avril 2012 sera fêté et chômé en remplacement du samedi du samedi 7 avril 2012.
***** Monday, April 9th, 2012 will be observed in lieu of Saturday April 7th, 2012.

***** Le lundi 25 juin 2012 sera fêté et chômé en remplacement du dimanche 24 juin 2012.
***** Monday, June 25th, 2012 will be observed in lieu of Sunday June 24th, 2012.

Les jours ci-haut mentionnés seront chômés et tous les services fonctionneront sur la base du principe du dimanche. / The above days will be observed as holidays with all Departments operating on Sunday schedule.